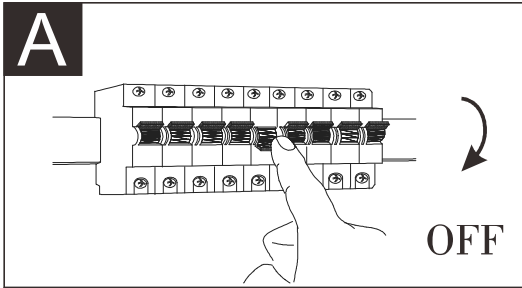


# GLOBO

LIGHTING

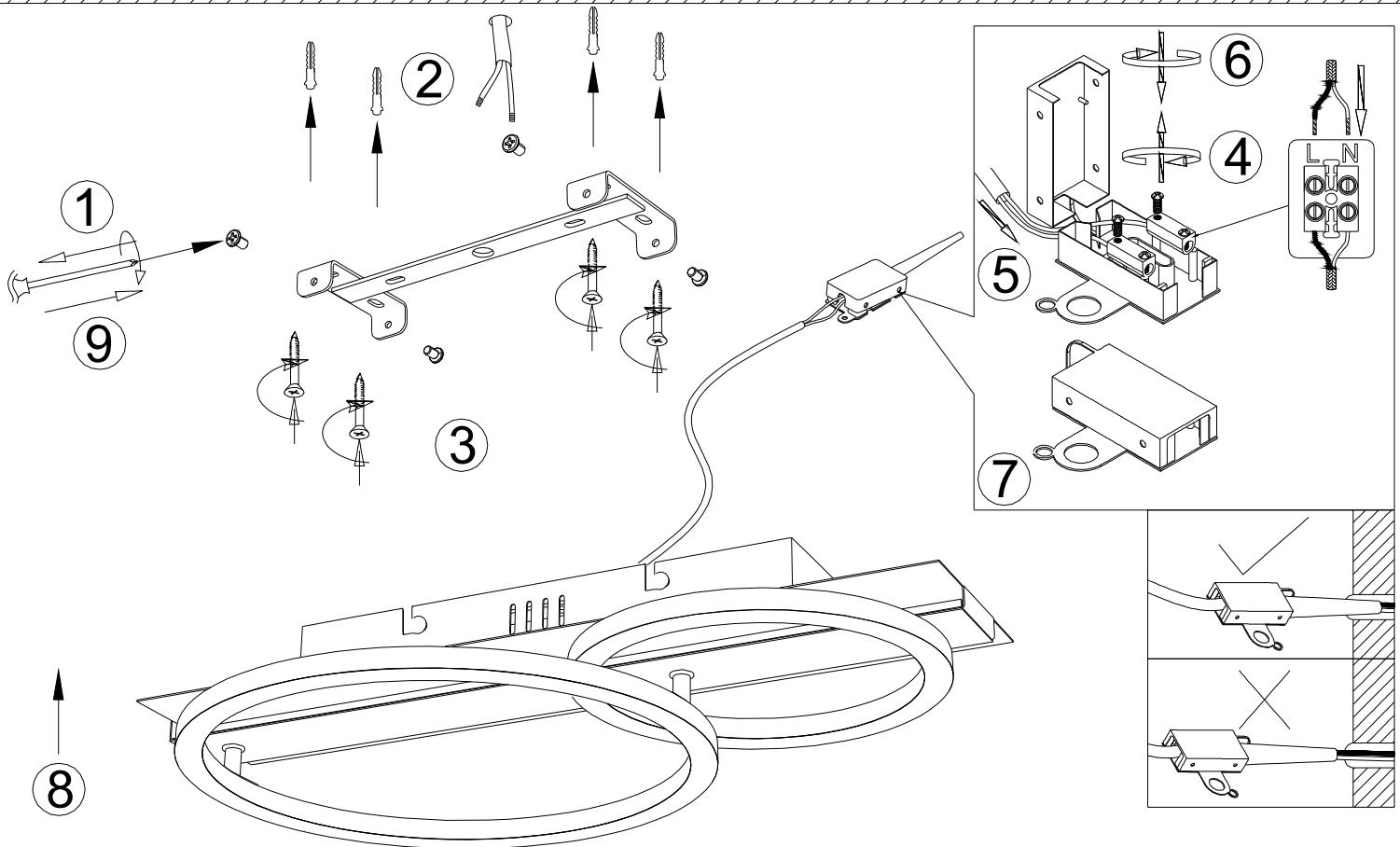
[www.globo-lighting.com](http://www.globo-lighting.com)

## 67382-30

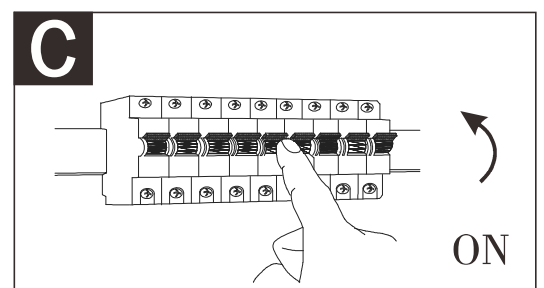


**B**

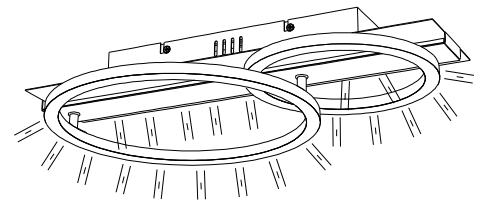
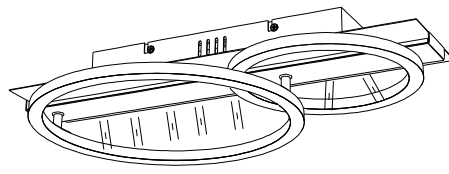
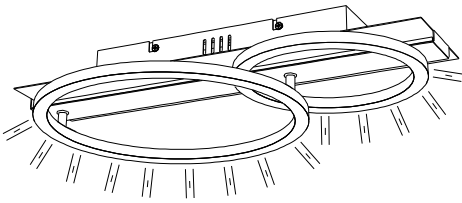
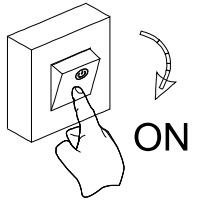
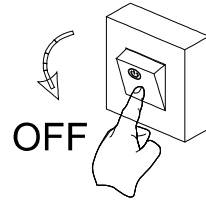
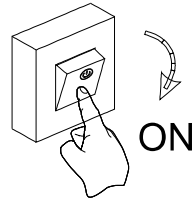
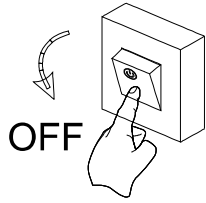
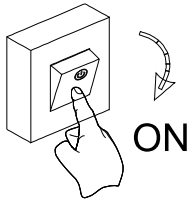
LED MAX 30W 36V  
220-240V~ 50/60Hz



GLOBO Handels GmbH  
Gewerbestr. 3  
A-9184 Sankt Peter  
AUSTRIA  
[www.globo-lighting.com](http://www.globo-lighting.com)  
[office@globo-lighting.com](mailto:office@globo-lighting.com)



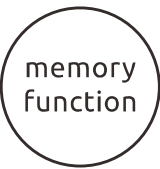
# Wall switch



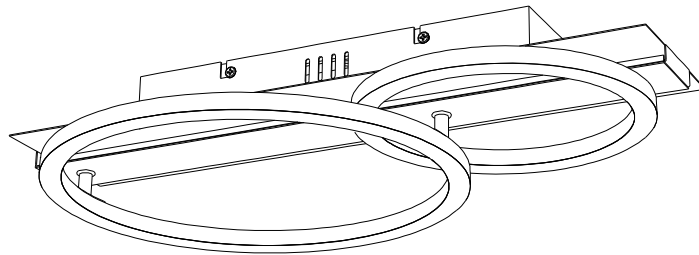
Step-1  
Outside

Step-2  
Inside

Step-3  
Both



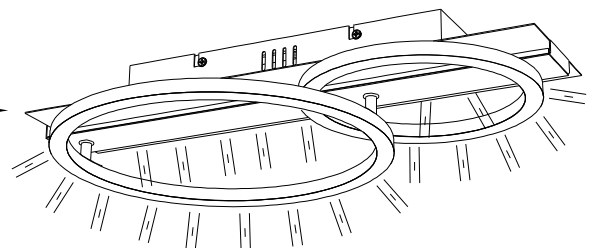
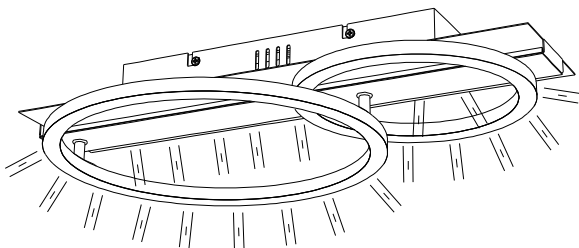
OFF



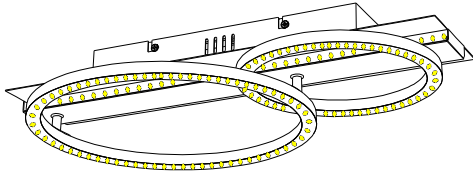
ON

ON

>15S



## Lichtquelle:



### DEU:

#### Lichtquelle:

Die Lichtquelle ist nicht tauschbar, weil sie konstruktionsbedingt fest mit dem umgebenden Produkt verbunden ist.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <F>.

 Die LED - Lichtquelle ist nicht austauschbar.


 Das Betriebsgerät kann nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden.

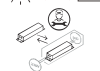
### GBR:

#### Light source:

The light source is not interchangeable because it is determined by the surrounding product design.

This product contains a light source of energy efficiency class <F>.

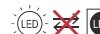
 The LED - light source cannot be replaced.


 The control gear can be replaced by a professional.

### FIN&HR:

#### Izvor svjetla :

Izvor svjetla nije zamjenjiv , jer je konstrukcijski pričvršćen na proizvod .  
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.

 LED – izvor svjetla nije moguće zamjeniti


 Pogonski uređaj smije zamjeniti samo stručna osoba .


### BG:

#### Източник на светлина:

Източникът на светлина не може да се подменя, тъй като поради конструкцията си е трайно фиксиран към заобикалящия го продукт.

Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност <F>.

 LED източникът на светлина не може да се подменя.

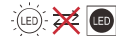
 Устройството за управление може да се подменя само от специалист.

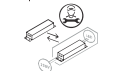
### CZ:

#### Zdroj světla:

Světelný zdroj není možné vyměnit, protože je díky své konstrukci pevně spojený s produktem.

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti <F>.

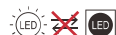
 Světelný zdroj není vyměnitelný.


 Výměna předřadníku pouze odborníkem

### DK:

#### Lyskilde:

Lyskilden kan ikke udskiftes, fordi den er fast forbundet med det omgivende produkt. Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <F>.


 LED- lyskilden kan ikke udskiftes.

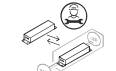
 Driftsenheden kan kun skiftes af en fagperson.

### ET:

#### Valgusallikas:

Valgusallikas ei ole välja vahetatav, sest ta on tootega ehituslikult kindlalt seotud. Toode sisaldab energiatõhususe klassi <F> valgusallikat.

 LED - valgusallikat ei saa asendada.


 Juhtseadmed võib asendada professionaalne.

### FI:

#### Valonlähde:

Valonlähdettä ei voi vaihtaa uuteen, sillä se on rakenteellisesti yhdistetty ympäröivään tuotteeseen.

Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on <F>.

 LED-valonlähdettä ei voi vaihtaa uuteen.

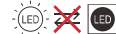
 Vain ammattihenkilö voi vaihtaa liitäntälaitteen.

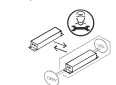
### FR:

#### Source lumineuse:

La source lumineuse n'est pas remplaçable car elle est, de par la construction du produit, liée de façon permanente à celui-ci.

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>.

 La source lumineuse LED n'est pas remplaçable.


 L'unité de contrôle ne peut être remplacée que par un spécialiste.

**GR:**

**Φωτεινή πηγή:**

Η φωτεινή πηγή δεν μπορεί να αντικατασταθεί, επειδή είναι για κατασκευαστικούς λόγους σταθερά συνδεδεμένη με το προϊόν που την περιβάλλει.

Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης <F>.

 Η φωτεινή πηγή LED δεν αντικαθίσταται.



Η λειτουργική συσκευή μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από έναν ειδικό.

**HU:**

**Fényforrás:**

A fényforrás nem cserélhető, mert felépítése miatt szilárdan csatlakozik a termékhez.

Ez a termék egy <F> energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.

 A fényforrás nem cserélhető




Az előtétet csak szakértők cserélhetik ki.

**Isländisch/IS:**

**Ljósgrjafi:**

Ljósgrjafinn er ekki útskiptanlegur vegna þess að hann er háður umliggjandi hönnun vörunnar.

Varan inniheldur ljósgrjafa í orkuflokki <F>.

 Ekki er hægt að skipta um LED-ljósgrjafann.



Aðeins fagmenn mega skipta um stjórnbúnaðinn.

**IT:**

**Sorgente luminosa:**

La sorgente luminosa non è intercambiabile perché è saldamente collegata al prodotto per via del suo design.

Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>.

 La sorgente luminosa a LED non può essere sostituita.



L'alimentatore può essere sostituito solo da personale

**LV:**

**Gaismas avots:**

Gaismas avotu nevar nomaiņīt, jo tas konstrukcijā ir cieši savienots ar izstrādājuma apkārtējo daļu.

Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir <F>.

 LED apgaismes līdzekli nevar nomaiņīt.




Vadības ierīci var nomaiņīt speciālists.

**LT:**

**Šviesos šaltinis:**

Šis šviesos šaltinis yra nekeičiamas, nes jis prijungtas prie gaminio pagal jo konstrukciją.

Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė <F>.

 LED šviesos šaltinis yra nekeičiamas.



Valdymo įtaisą gali pakeisti tik tam kvalifikuotas

**NL:**

**Lichtbron:**

De lichtbron kan niet worden vervangen, omdat deze vanwege de constructie vast met het product eromheen verbonden is.

Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <F>.

 De LED-lichtbron kan niet worden vervangen.



Het apparaat kan alleen door een vakman worden vervangen.

**Norwegisch/Norwegian / NO:**

**Lyskilde:**

Lyskilden kan ikke byttes fordi den sitter fast i produktet.

Dette produktet inneholder en lyskilde i energiklasse <F>.

 LED-lyspæren kan ikke byttes.




Driverenheten kan kun byttes av fagmann.

**PL:**

**Źródło światła:**

Źródła światła nie można wymienić, ponieważ jest zintegrowane z produktem ze względu na swoją konstrukcję.

Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <F>.

 LED - źródło światła nie może być wymienione.




Urządzenie sterujące może zostać wymienione przez

**PT:**

**Fonte de Luz:**

A fonte de luz não é substituível porque devido às suas características construtivas está fixada de forma permanente ao produto circundante.

Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <F>.

 Lâmpada não substituível.

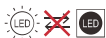


Substituição do equipamento de controlo por um profissional.

**RO:**

**Sursa de lumina:**

Sursa de lumina nu este înlocuibilă ea fiind parte constructivă a produsului. Acest produs conține o sursă de lumină cu clasă de eficiență energetică <F>.



Sursa de lumina nu poate fi înlocuită



Driverul poate fi înlocuit doar de către personal specializat

**RUS:**

**Источник света:**

Источник света не является взаимозаменяемым, поскольку это определяется конструкцией смежного продукта.

Данный продукт содержит источник света класса энергоэффективности <F>.



Светодиодный источник света не подлежит замене.



Устройство управления может заменяться только квалифицированным специалистом.

**SRB:**

**Izvor svetlosti:**

Izvor svetlosti nije zamenljiv, jer je zbog svog dizajna čvrsto povezan sa proizvodom koji ga opkružuje.

Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti <F>.



LED izvor svetlosti nije zamenljiv.



Upravljački uređaj može da zameni samo specijalista.

**SK:**

**Zdroj svetla:**

Svetelný zdroj nie je možné vymeniť, pretože je vďaka svojej konštrukcii pevne spojený s produktom.

Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <F>.



Svetelný zdroj nie je vymeniteľný.



Výmena predradníka len odborníkom.

**SI:**

**Izvor svetlobe:**

Vir svetlobe ni zamenljiv, ker je določen z zasnovno izdelka v okolici.

Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <F>.



Svetlobni vir ni mogoče zamenjati.

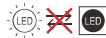


Krmilno napravo lahko zamenja samo strokovno usposobljena oseba

**ES:**

**Fuente de luz:**

La fuente de luz no es sustituible porque está fija en el producto desde la construcción. Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética <F>.



Bombilla no reemplazable.



Sustitución del aparato por un profesional.

**SE:**

**Ljuskälla:**

Ljuskällan är inte utbytbar, eftersom den på grund av konstruktionen är fast integrerad i den omgivande produkten.

Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass <F>



LED-ljuskällan kan inte bytas ut.



Driftdonet kan endast bytas ut av en fackman.

**TR:**

**Işık kaynağı:**

Konstrüksiyon gereği çevreleyen ürün ile sabit bir şekilde bağlı olduğu için ışık kaynağı değiştirilemez.

Bu ürün, <F> enerji sınıfından bir ışık kaynağına sahiptir.



LED ışık kaynağı değiştirilemez.



İşletme cihazı sadece bir uzman tarafından değiştirilebilir.

**UK:**

**Джерело світла:**

Джерело світла не можна обміняти, оскільки воно міцно пов'язане з навколишнім виробом завдяки своїй конструкції.

Цей виріб містить джерело світла класу енергоефективності <F>.



– джерело світлодіодного світла не можна замінювати.



– лише фахівець може замінювати пристрій керування.